

VORSPEISEN & SALATE
STARTERS & SALADS

Carpaccio vom Rind | Tasmanischer Bergpfeffer | Parmesan | Balsamico ^{g,l}
beef carpaccio | tasmanian mountain pepper | parmesan | balsamic ^{g,l}

21,00 €

Avocadotatar | scharfes Zucchini-Relish | Teriyaki ^{e,f,l,j,k,l}
avocado tartare | spicy zucchini relish | teriyaki ^{e,f,l,j,l}

21,00 €

Jakobsmuschel | Algen | Kapern | Wasabischaum ^{d,g,i,l}
scallop | seaweed | capers | wasabi foam ^{d,g,i,l}

26,00 €

Hydroponischer Salat aus dem Nachbarort |
Kürbiskerne ^{a,i}
hydroponic lettuce from the neighboring town |
pumpkin seeds ^{a,i}



Kulinarisches Angebot aus der Region / culinary offer from the region

17,00 €

mit Knoblauchgarnelen ^{b,d,i}
with garlic prawns ^{b,d,i}

25,00 €

Alle Preise in Euro inkl. gesetzlicher MwSt.

Dorint · Herrenkrug Parkhotel · Magdeburg · Herrenkrug 3 · 39114 Magdeburg · Deutschland
Tel.: +493918508-0 Fax: +493918508-501 info.magdeburg@dorint.com dorint.com/magdeburg

Dorint Hotels Betriebs GmbH · Aachener Straße 1051 · 50858 Köln · Amtsgericht Köln: HRB 119364
Geschäftsführung: Jörg T. Böckeler, Stefanie Brandes · USt-IdNr.: DE369183115 · Vorsitzender des Aufsichtsrats: Dirk Iserlohe
Kreissparkasse Köln · IBAN: DE17 3705 0299 0000 4871 44 · BIC: COKSDE33XXX

VORSPEISEN & SALATE
STARTERS & SALADS

Caesar Salat | Parmesan-Dressing | Tomaten | Croûtons ^{a1,g,i,j,l}
caesar salad | parmesan dressing | tomatoes | croutons ^{a1,g,i,j,l}

15,00 €

mit Maishähnchenbrust ^{a1,g,i,j,l}
with chicken breast ^{a1,g,i,j,l}

20,00 €

mit Knoblauch-Garnelen ^{a1,b,c,d,g,h,i,l}
with garlic prawns ^{a1,b,c,d,g,h,i,l}

25,00 €

SUPPEN
SOUPS

Kokos-Chilli-Süppchen | Bambusstreifen ^{e,g,i,k}
coconut-chilli soup | bamboo strips ^{e,g,i,k}

10,00 €

Hühnerboullion ⁱ
chicken broth ⁱ

11,00 €

Rote-Bete-Suppe | Sauerrahm ^{a1,g,i}
beetroot soup | sour cream ^{a1,g,i}

11,00 €

Alle Preise in Euro inkl. gesetzlicher MwSt.

Dorint · Herrenkrug Parkhotel · Magdeburg · Herrenkrug 3 · 39114 Magdeburg · Deutschland
Tel.: +493918508-0 Fax: +493918508-501 info.magdeburg@dorint.com dorint.com/magdeburg

Dorint Hotels Betriebs GmbH · Aachener Straße 1051 · 50858 Köln · Amtsgericht Köln: HRB 119364
Geschäftsführung: Jörg T. Böckeler, Stefanie Brandes · USt-IdNr.: DE369183115 · Vorsitzender des Aufsichtsrats: Dirk Iserlohe
Kreissparkasse Köln · IBAN: DE17 3705 0299 0000 4871 44 · BIC: COKSDE33XXX

VEGAN
VEGAN

Veganer Gyrosteller | Jasminreis ^{i,l}
vegan gyro plate | jasmine rice ^{i,l}

23,00 €

FISCH
FISH

Rotbarschfilet | süßsaures Rote-Bete-Kompott | Steckrübenpüree ^{a1,d,g,i,l}
redfish fillet | sweet and sour beetroot compote | swede puree ^{a1,d,g,i,l}

29,00 €

Gebratener Kabeljau | Schmorgurken | Kartoffel-Speckstampf | Balsamico Reduktion ^{a1,d,g,i,l}
fried cod | braised cucumbers | potato and bacon mash | balsamic reduction ^{a1,d,g,i,l}

29,00 €

Lachsforellenfilet auf der Haut | Kürbis | Kartoffelrösti ^{a1,c,d,i,l}
salmon trout fillet on the skin | pumpkin | potato rösti ^{a1,c,d,i,l}

32,00 €

Seeteufel-Ragout | Jakobsmuschel | Artischocke | Wakame | Jasminreis ^{a1,b,d,f,g,i,l}
monkfish ragout | scallop | artichoke | wakame | jasmine rice ^{a1,b,d,f,g,i,l}

34,00 €

Alle Preise in Euro inkl. gesetzlicher MwSt.

Dorint · Herrenkrug Parkhotel · Magdeburg · Herrenkrug 3 · 39114 Magdeburg · Deutschland
Tel.: +493918508-0 Fax: +493918508-501 info.magdeburg@dorint.com dorint.com/magdeburg

Dorint Hotels Betriebs GmbH · Aachener Straße 1051 · 50858 Köln · Amtsgericht Köln: HRB 119364
Geschäftsführung: Jörg T. Böckeler, Stefanie Brandes · USt-IdNr.: DE369183115 · Vorsitzender des Aufsichtsrats: Dirk Iserlohe
Kreissparkasse Köln · IBAN: DE17 3705 0299 0000 4871 44 · BIC: COKSDE33XXX

FLEISCH
MEAT

Schweinefilet im Speckmantel | „Himmel und Erde“ | Karamellkarotten ^{g,i,l}
pork fillet wrapped in bacon | "heaven and earth" | caramel carrots ^{g,i,l}

27,00 €

Entenbrust | klassischer Grünkohl | Pariser Kartoffeln ^{a4,f,i,l}
duck breast | classic kale | parisian potatoes ^{a4,f,i,l}

29,00 €

Kalbsschnitzel | Bratkartoffeln | Speck und Zwiebeln | Gurkensalat ^{a1,a7,c}
veal escalope | fried potatoes | bacon and onions | cucumber salad ^{a1,a7,c}

30,00 €

Rumpsteak „Strindberg“ | Wedges | Blattsalat ^{a1,c}
rump steak "strindberg" | wedges | leaf salad ^{a1,c}

33,00 €

VEGETARISCH
VEGETARIAN

Kürbiscurry | Linsen ^{f,i,k,l}
pumpkin curry | lentils ^{f,i,k,l}

20,00 €

Quinoapfanne | Wintergemüse | Spinatbratling
quinoa pan | winter vegetables | spinach patty

22,00 €

Alle Preise in Euro inkl. gesetzlicher MwSt.

Dorint · Herrenkrug Parkhotel · Magdeburg · Herrenkrug 3 · 39114 Magdeburg · Deutschland
Tel.: +493918508-0 Fax: +493918508-501 info.magdeburg@dorint.com dorint.com/magdeburg

Dorint Hotels Betriebs GmbH Aachener Straße 1051 50858 Köln Amtsgericht Köln: HRB 119364
Geschäftsführung: Jörg T. Böckeler, Stefanie Brandes USt-IdNr.: DE369183115 Vorsitzender des Aufsichtsrats: Dirk Iserlohe
Kreissparkasse Köln IBAN: DE17 3705 0299 0000 4871 44 BIC: COKSDE33XXX

DESSERTS
DESSERTS

Schokoladenmoussetorte | lauwarmes Orangenkompott | Tonkabohne ^{a1,c,e,l}
chocolate mousse cake | lukewarm orange compote | tonka bean ^{a1,c,e,l}

17,00 €

Cheesecake Salted Caramel | Schokolade | Kirsche ^{a1,c,g,h1,l}
cheesecake salted caramel | chocolate | cherry ^{a1,c,g,h1,l}

17,00 €

Französische Käseauswahl | Feigensenf | Walnüsse ^{h3,g,j}
french cheese selection | fig mustard | walnuts ^{h3,g,j}

24,00 €

ALLERGENE/LIST OF ALLERGENS TO DECLARE

a Glutenhaltiges Getreide · cereals containing gluten
a1 Weizen · wheat
a2 Roggen · rye
a3 Gerste · barley
a4 Hafer · oats
a5 Dinkel · spelt
a6 Kamut · kamut
b Krebstiere · crustaceans
c Eier · eggs
d Fisch · fish
e Erdnüsse · peanuts
f Soja(bohnen) · soy(bean)s
g Laktose · lactose
h Schalenfrüchte · peel fruits

h1 Mandeln · almond
h2 Haselnüsse · hazelnut
h3 Walnüsse · walnut
h4 Cashewnüsse · cashewnuts
h5 Pecannüsse · pecan nuts
h6 Paranüsse · brazil nuts
h7 Pistazien · pistachio nuts
i Sellerie · celery
j Senf · mustard
k Sesam · sesame seeds
l Schwefeldioxid & Sulfite · sulphur dioxide & sulphites
m Lupinen · lupin
n Weichtier · molluscs

ZUSATZSTOFFE/ADDITIVES

1 mit Farbstoff · with colorant
2 mit Konservierungsstoff · with preservative or preserved
3 mit Antioxidationsmittel · with antioxidants
4 mit Geschmacksverstärker · with flavor enhancer
5 geschwefelt · sulphuretted
6 geschwärzt · blackened
7 gewachst · waxed

8 mit Phosphat · with phosphate
9 mit Süßungsmittel · with a sugar and sweeteners
10 enthält eine Phenylalaninquelle · contains phenylalanine
11 kann abführend wirken · may be laxative
12 gentechnisch verändert · genetically modified
13 koffeinhaltig u.o. teeinhaltig · with caffeine
14 chininhaltig · with quinine

Bei Fragen zu Allergenen/ Zusatzstoffen wenden Sie sich bitte an unser Service-Team. Bitte beachten Sie, dass Spurenelemente von Allergenen und Zusatzstoffen nicht zu 100 % ausgeschlossen werden können.

Alle Preise in Euro inkl. gesetzlicher MwSt.

Dorint · Herrenkrug Parkhotel · Magdeburg · Herrenkrug 3 · 39114 Magdeburg Deutschland
Tel.: +493918508-0 Fax: +493918508-501 info.magdeburg@dorint.com dorint.com/magdeburg

Dorint Hotels Betriebs GmbH Aachener Straße 1051 50858 Köln Amtsgericht Köln: HRB 119364
Geschäftsführung: Jörg T. Böckeler, Stefanie Brandes USt-IdNr.: DE369183115 Vorsitzender des Aufsichtsrats: Dirk Iserlohe
Kreissparkasse Köln IBAN: DE17 3705 0299 0000 4871 44 BIC: COKSDE33XXX